联合国 A/C.3/54/SR.45

大 会

第五十四届会议

正式记录

Distr.: General
7 December 1999
Chinese
Original: English

第三委员会

第 45 次会议简要记录

1999 年 11 月 12 日,星期五,下午 3 时在纽约总部举行

主席: 加卢什卡先生 ..... (捷克共和国)

目录

议程项目 111:联合国难民事务高级专员的报告、有关难民、回返者和流离失所者的问题和人道主义问题(续)

议程项目 116:人权问题(续)

(b) 人权问题,包括增进人权和基本自由切实享受的各种途径(续)

议程项目 109:提高妇女地位(续)

本记录可以更正,请更正在一份印发的记录上,由代表团成员一人署名,在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长(联合国广场 2 号 DC2-750 室)。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编印成单册。

00-25932 (c)

下午 3 时 15 分宣布开会

议程项目 **111**:联合国难民事务高级专员的报告、有关难民、回返者和流离失所者的问题和人道主义问题(续)(**A/54/12** 和 **Add.1, A/54/91,98,99,285,286** 和 **414)**

1. **JovanoviΦ**先生(红十字国际委员会(红十字委员会)观察员)说人道主义法常常受到蔑视,使平民人口在武装冲突局势中成为目标、流离失所。对人道主义组织犯下的暴力行为日益阻挠这些组织接触受害者。国际委员会满意地注意到最近安全理事会发出倡议,要更好保护受武装冲突影响的平民、并注意到载于文件 S/1999/957 的秘书长有关报告。红十字委员会根据其推动遵守国际人道主义法的任务,要提醒冲突各方,它们有责任尊重和保护所有平民。

2. 最近在日内瓦举行的红十字和红星月第二十七届大会上,红十字委员会、各国红十字和红星月会及其国际联合会均表示深切关注、和决心保护流离失所受害者。大会通过一项行动纲领,呼吁武装冲突局势中所有各方避免采取任何可能导致人口流离失所的措施,并确保尊重和保护流离失所者。行动纲领敦促尊重难民和内部流离失所者营地的平民地位,呼吁流离失所人员得以安全、自愿地回返或是自愿重新定居他处。大会还呼吁国际红十字和红星月运动的分支组织更多地支助各国向难民、避难寻求者和内部流离失所人员提供保护和援助,并加强它们与东道社区之间的团结和谅解。

3. **Salinas** 先生(智利)介绍了第 A/C.3/54/L.57 号决议草案,其中大会根据经济及社会理事会第 1999/207 和 2082 号决定决定将联合国难民事务高级专员方案执行委员会扩大 3 名成员,在 2000 年选举产生。决议草案的 3 个提案国——智利、科特迪瓦和大韩民国——希望就这 3 个新增空缺提出自己的候选人。科特迪瓦十年多来在其领土上接纳超过 12 万难民,并在国际援助下向难民提供了模范生活住所;作为执行委员会的一员,它将能够与大家分享这种经验。

4. 大韩民国 1997 年以来向方案提供的捐助比它在这之前五年捐助的数目要多出十倍,而且在它 1997 年担任安全理事会主席期间发起了关于为那些向难民和其他人提供人道主义援助的人提供保护的辩论;它对难民问题的真诚关切将使它成为执行委员会的宝贵成员。智利 200 多年来一直被视为世界各地难民的避难之地,它于 1999 年根据与联合国难民事务高级专员办事处签署的协定而开始了第一个难民重新安置方案;作为执行委员会的成员,智利将能进行更紧密的合作。

议程项目 **116**:人权问题(续)

(b) 人权问题,包括增进人权和基本自由切实享受的各种途径(续)(A/C.3/54/L.61)

决议草案 A/C.3.54/L.61:消除各种形式宗教不容忍

5. **Duffy** 女士(爱尔兰)介绍决议草案 A/C.3/54/L.61 时说,缺少容忍是国家内和国家间出现冲突的根源之一。有必要创造条件加强社会和睦和相互容忍。令人不安的是,世界多处人民被剥夺了宗教和信仰自由这种不可剥夺的权利。个人如果受良心驱使甚至应能自由改变宗教信仰。虽然取得了一些进步,不容忍现象依然存在,而且很普遍。

6. 人权委员会特别报告员关于消除基于宗教或信仰原因的一切形式不容忍和歧视的临时报告(载于 A/54/386 号文件)表明,不容忍并非某个国家、宗教、宗教团体和社会的独特行为。歧视和不容忍、尤其使对妇女的歧视和不容忍在世界许多地方可以看到。严重的时候,人们受到有计划的迫害、拷打、即决处决或其他强制措施,原因完全是他们的宗教信仰所致。

7. 因宗教不容忍导致的谋杀、攻击和破坏朝拜场所的例子急剧增加,令人感到震惊。对宗教少数加剧的歧视尤为令人关切,而妇女因宗教或宗教传统而受到的歧视尤为剧烈。很多其他易受害群体受到迫害。各国政府应采取行动确保尊重所有少数民族和宗教少数的权利。各国应给予特别报告员全面合作,使他履行使命进行实地访问。

8. 教育在反对和预防不容忍方面发挥了重要作用。人权捍卫人士和非政府组织的工作在此至关紧要,它们也有助于揭露不容忍和歧视现象。定于 2001 年召开的反对种族主义、种族歧视、仇外心理和有关不容忍问题世界大会应该考虑到这些,特别报告员应参加筹备工作。

9. 国际社会应避免自满、努力争取更大宗教或信仰自由,加强对话和寻求实现真正多元化,从而加强容忍不同意见和信仰的气氛。爱尔兰代表团希望第 A/C.3/54/L.61 号决议草案以协商一致方式通过。

议程项目 109:提高妇女地位(续)(A/54/500)

10. **King** 女士(秘书长负责联合国提高妇女地位国际研究训练所(提高妇女地位研训所)特别代表)介绍了秘书长关于提高妇女地位研训所新结构和工作方法的报告,她说,该报告反映了 1999 年 10 月 18 日召开的捐助方与相关成员国关于振兴研训所及其近期和长期筹资问题的特别讨论会上提出的关注和建议。

11. 报告提出一项旨在丰富必要信息、知识和数据的可行初步建议,以提高妇女地位和实现性别平等。研训所将主要依靠新技术履行其核心职能,为此要设立性别问题信息和联网系统。该系统为一数据库、联网、搜寻能力和联线论坛的全方位服务网址。它将主要提供性别问题新闻服务,“典范介绍”,远距离学习材料以及有关性别问题的特殊信息。各国政府、联合国系统、非政府组织、妇女团体、政府间和国际组织以及男女个人都可以从该系统受益,这将有助于远距离学习、并通过小组讨论和联线会议加强交流和建立对话。

12. 提议的可行性研究将由董事会、妇女地位委员会和经济及社会理事会审查,它列出系统构架、语言和所需工作人员及设备组成等技术内容。报告对经济及社会理事会对行政管理不正常和招聘拖延表示的关切作出答复。在这方面,目前正在审查工作人员外派期间被支付的数额问题。任何尚未支付的资金将存入提高妇女地位研训所信托基金。成员国支持研训所的振兴工作非常重要。需要向信托基金自愿捐款以帮助研训所提供物有所值的服务、在下一个千年继续从事有关性别的研究和培训。对此研训所至少到 2000 年 6 月已有资金。

13. **Tavares de Álvarez** 女士(多米尼加共和国)说,多米尼加共和国作为研训所的东道国特别希望新的结构和工作方法能提高效率。它高兴的是,将运用新型技术进行工作,并相信美洲技术中心以及多米尼加共和国政府行将设立的工业赛博区能够支助研训所的新式工作方法。赛博区将特别向科学研究机构以及先进计算和电讯技术企业提供设施。

14. 然而应该提及的是,提高妇女地位研训所成立的目的是促进妇女参与发展,但即使在新千年来临前夕,许多地区仍然缺乏使妇女进入完全建立在技术基础上的提高妇女地位研训所业务系统的技术结构。因此研训所必须维持其传统的信息方法,同时也在缺乏技术的地区促成接受新技术。多米尼加共和国作为发展中国家很高兴成为新业务活动的总部。它支持进行前期可行性研究的想法,其中包括预计与她的政府协商评估现有设施状况。

15. **Monroy** 女士(墨西哥)说,她同意秘书长特别代表的意见,提高妇女地位研训所的振兴工作必须稳步进行,并从前期可行性研究着手工作。墨西哥支持提高妇女地位研训所是因为它在性别领域为联合国和该地区所作的工作。墨西哥已经宣布了 2000 年的自愿捐款。

16. **de Armas GarΔia** 女士(古巴)强调古巴政府重视提高妇女地位研训所的工作,注意到最近的人的发展报告显示,只有百分之二的发展中国家使用因特网,所以因特网与世界上大多数妇女无缘。因此,在提高妇女地位研训所迈入新技术而带来改善的同时,必须加强传统方法,而不将其废弃,她问,计划采取哪些步骤使发展中世界妇女分享上述改善成果。

17. **Stamiris** 女士(提高妇女地位国际研究训练所所长)向古巴代表保证说,联络世界上所有妇女是提高妇女地位研训所的首要关切之一。研训所即使使用传统方法能接触到的也不多,通常只是那些识字的人。世界范围内因特网的普及不可低估。到 2000 年预计使用者将达到 7 亿,相比之下 1998 年只有 1 亿 4 千万。提高妇女地位研训所正尽力让更多的妇女、尤其是发展中国家的妇女参加这一宏伟的赛博对话。如何实现这点是可行性研究要考虑的一个问题。

18. 比如联合国开发计划署在发展中国家设有内联网网络,提高妇女地位研训所希望利用这一主体网络与妇女进行双向交流。联合国粮食及农业组织和国际农业发展基金也在研究如何通过信息技术联络妇女。一个主要问题在于那些的确有因特网服务的国家中,只有很小部分使用者是妇女。因此如果性别问题信息和联网系统方案获得通过,提高妇女地位研训所将积极消除使用者差距。

19. 关于多米尼加共和国,该国是个非常乐意引进新技术的发展中国家。比如该国政府对学校引进电脑采取了向前看的政策,并且正在建立一个有趣的塞博区。提高妇女地位研训所自身将鼓励妇女使用该技术设施。

20. **King** 女士(秘书长负责提高妇女地位国际研究训练所特别代表)感谢所有发言和在幕后工作支持改革倡议的人。她说,大家将在新世纪共同努力提高妇女地位。

下午 4 时 5 分散会